



大会
第五十三届会议
正式记录

Distr.: General
18 June 1999
Chinese
Original: English

第五委员会

第五十九次会议简要记录

1999年5月21日,星期五,上午10时,在纽约总部举行

主席: 阿别良先生.....(亚美尼亚)
后来: 阿米蒂奇先生(副主席).....(澳大利亚)
后来: 阿别良先生.....(亚美尼亚)
行政和预算问题咨询委员会主席: 姆塞莱先生

目录

议程项目 113:1998-1999 两年期方案预算(续)
发展帐户(续)
联合国国际伙伴关系基金
议程项目 143:联合国维持和平行动经费的筹措的行政和预算问题(续)
(a) 联合国维持和平行动经费的筹措(续)
议程项目 122:联合国中东维持和平部队经费的筹措(续)
(b) 联合国驻黎巴嫩临时部队(续)
其他事项

本记录可以更正,请更正在一份印发的记录上,由代表团成员一人署名,在印发日期后一个星期内送交正式记录编辑科科长(联合国广场2号DC2-750室)。

各项更正将在本届会议结束后按委员会分别汇编印成单册。

上午 10 时 5 分会议开始

议程项目 113:1998-1999 两年期方案预算(续)

发展帐户(续)(A/53/7/Add.12、A/53/374/Add.1 和 A/53/945)

1. 姆塞莱先生(行政和预算问题咨询委员会主席)介绍了行政和预算咨询委员会关于发展帐户的报告,该报告载于 A/53/7/Add.12 号文件内,他回顾咨询委员会关于发展帐户问题的先前报告,题目是“裁减非方案费用并重新确定用途”(A/52/7/Add.10)、“利用发展帐户”(A/52/894 和 A/53/7/Add.4)和“发展帐户”(A/53/7/Add.1)。咨询委员会注意到,A/53/945 号文件内的秘书长报告大体上符合它本身在先前报告中所表达的看法。但是,它重申其建议,认为为了清楚起见,方案预算第 33 款标题应该是“补充发展活动”,并且“发展帐户”一词应该保留给经费筹措、会计和审计用途。
2. 咨询委员会支持秘书长关于使用和运作一个多年特别帐户的提议,已经拨给一个相关的预算款目的数额以后应该转到这个帐户,同时,经常预算款的拨款应该在一个两年期框架内处理。大会在预算款目下拨出的有关补充发展活动的经费,应该转到特别帐户。然后在两年期的第二年,在审议了第二个执行情况报告后,大会已确认与核可的生产率增长,将转到关于补充发展活动的预算款目,其后再转到特别帐户。
3. 咨询委员会注意到,大会已经同意拨出一笔大约 1 300 万美元的款额,以供 2000-2001 两年期方案概算的补充发展活动。
4. 咨询委员会已经获知,由于采取效率措施所产生的可能更多结余,在 1998-1999 两年期可能达到 500 万到 700 万美元,但是秘书处并不期望按预计将该数额腾出。按照秘书长报告(A/53/945)附件一.b 所示,已经预计 2002-2003 年的款额 4 000 万美元,应该改为 5 300 万美元,把已经拨供 2000-2001 两年期的 1 300 万美元列入。
5. 咨询委员会先前已经建议,预算款目同发展帐户有关的维持库应该重计费用。此外,来自当前波动情况和通货膨胀的盈余以及来自延迟活动或无法执行核定的任务和方案所造成的开支不足而导致的节省款额,不应该用来转到发展帐户。
6. 同咨询委员会的建议正相反,2000-2001 两年期方案概算并未显示对可能的生产率增长的预测。但是,咨询委员会指出,大会已经核可秘书长关于利用发展红利

的报告(A/53/374/Add.1)内的八项建议中的四项。这些建议考虑到应该强调促进发展中国家和过渡经济国家的发展活动,以及大会在第 53/220 号决议内提到的标准。咨询委员会同意秘书长在其报告(A/53/945)第 15 段所提出的建议,并建议大会应予核可。

7. **Barnwell** 先生(圭亚那)代表 77 国集团和中国发言说,秘书长关于使用发展红利的重新制定的建议,应该详细加以审查,以便在第五十三届会议续会的本期会议上达成协议。由于发展帐户是经常预算的一部分,联合国财务条例和细则应该管理其业务。他指出,已经提出要发展帐户供资的项目是有时间限制的,他不知道那是否按照财务条例和细则。对于将要利用来执行核定的项目的资源作一个细分,以及行预咨委员会要求对资源的分配加以澄清,也都是有用的。
8. 关于操作发展帐户的方式,把生产率增长所得到的资源转入帐户不是一种裁减经费行动,因此不应该造成工作人员的非自愿离职或者不利地影响到所有委托进行的方案和活动的充分执行。在那方面,秘书处如果能够澄清秘书长的报告(A/53/945)第 4 段内“可持续的增长”的意义,并且就谁来核查生产率增长向委员会提出咨询,将有帮助。他也希望知道关于 2002-2003 年的生产率增长 4 000 万美元的预测,是如何估计的,已经核定 1998-1999 两年期的款额 1 300 万美元,是否也包括在预计内,达成 4 000 万美元的目标是否对方案提供任何影响。
9. 77 国集团和中国关切秘书长的建议,以及在已经执行了增加效率措施之后,生产率的增长应该提交大会核可。他们认为,秘书处每六个月应该提交一份关于效率措施对执行受托方案与活动的影响的报告。
10. 在他提出的问题已经得到澄清之前,77 国集团和中国将很难核可 A/53/945 号文件内的秘书长建议。
11. **Herrera** 先生(墨西哥)代表里约集团发言说,重新编制将要由发展帐户筹资的项目已经改善了它们的质量,使它们更加符合中期计划。里约集团尤其欢迎重新编制项目 F(公共行政和财政方面的能力建设区域机构的线上网络),该项目把拉丁美洲和加勒比列入受惠于倡议的五个试验中心,并希望该区域参与发展帐户筹资的未来项目将会增加。
12. **Repasch** 先生(美利坚合众国)从秘书长的报告(A/53/945)注意到对下一个经常预算的初步拨款将包括给予发展帐户的经费并询问是否所有的未来预算都含

有给予该帐户的经费,那些经费将包括给予会员国的薪金税。发展帐户并没有需要在经常预算内,只是为了把经费拨给特别帐户,因此应该将它删除。

13. 他注意到,秘书长的预算建议并没有包括对预计的效率增长所得的任何估计,虽然秘书长要负责确认效率。美国欢迎在发展帐户的项目说明上的改善,特别是那些清楚说明预期的成就并且提供如何可能衡量成就的例子的项目。他欢迎咨询委员会关于执行那些项目的执行情况指标。

14. **Lozinsky** 先生(俄罗斯联邦)说,他欢迎秘书长关于发展帐户:帐户运作的方式的报告(A/53/945),该报告反映代表团以前表达的许多看法和意见,包括他自己的意见。他已经注意到关于设立一个特别帐户来分配来自发展帐户的资金;对帐户的运作是用正常预算程序;将其活动放在联合国的相关政府间机构的控制下等建议。报告是委员会继续讨论帐户的设立和业务方式的良好基础。

15. 行预咨委员会的相关报告(A/53/7/Add.12)载有一些建设性意见。俄罗斯代表团特别支持咨询委员会的看法(第 11 段),以及来自货币波动、通货膨胀和延迟进行活动的节约,不应该转到发展帐户,因为那些节约不能视为由于生产力增长所腾出的资金。

16. 有些要点需要进一步说明。例如俄罗斯代表团仍然不明白为什么所得到的节约必须通过联合国经常预算的另一款目来提供。并且,并不清楚的是,秘书长提议的补充发展活动如何同中期计划和方案预算内的现有发展方案与活动相联系。也不清楚的是,下一个两年期的帐户数额是多少,没有一个报告充分说明可持续性的问题。

17. 然而,俄罗斯联邦代表团欢迎重新编写秘书长关于利用发展红利的报告内的项目 F、G 和 H 等提议(A/53/374/Add.1),这在很大的程度上反映了大会第 53/220 号决议所制定的标准。这些提议,在新起草的形式上,是会员国将其列入供已经在发展帐户内的可用基金筹资的项目内的生产性工作的良好基础。

18. **Sial** 先生(巴基斯坦)表示惊讶秘书长关于有时间限制的倡议的提议已经列入他对于发展帐户的提议中,虽然关于这些提议的审议仍然在大会中悬而未决。应该以其他预算款目的方式来对待帐户。关于方案预算的款目,已经收到的那些款目并未载有关于在项目下将进行的方案的任何资料。他希望知道那些款目的当前情况如何,因为方案和协调委员会(方案协调会)在其 1999 年 6 月的会议上将需要这些资料。

19. **Buergo Rodriguez** 女士(古巴)表示遗憾,大会迄今未能通过一项实质性决定,允许发展帐户的业务功能,这是发展中国家极为重视的一个问题。她指出,大会在其第 53/220 号决议所要求的项目,已经在 A/53/374/Add.1 号文件内重新编写。在那方面,委员会应该继续以非正式协商来贯彻关于建立执行那些项目的时间限度以及执行指标问题的提案。秘书处应该解释那两个提案和财务条例和细则的当前规定之间的关系,特别是由于第 53/220 号决议本身决定,应该按照相关的联合国财务条例和细则来重新制定和执行。

20. 项目的选择必须根据某些标准。项目应该在发展中国家有多重影响,并且响应那些国家的需要和特别要求;不应该提供资金给涉及有预算外资源筹资的活动;挑选的项目应该促进发展中国家间区域和区域间经济和技术合作;适当的政府间机关,尤其是相关的主要委员会,应该在第五委员会讨论之前审议这些提案。

21. 古巴关切大会在执行增进效率措施之前审议与核可这些措施方面的作用,并且注意到咨询委员会的看法,即应该编写一份关于预计的效率增长情况的临时报告。最后,她关切地注意到预计下一个两年期效率增长的数字。该问题将需要在非正式协商中继续贯彻。

22. **孙敏勤**女士(中国)说,中国代表团赞成圭亚那代表以 77 国集团和中国名义的发言。

23. 关于秘书长关于利用发展红利的报告(A/53/347/Add.1),她指出四个核定的项目和三个仍然在讨论中的项目是有时间限制的。她要知道秘书处是否已经决定要实现项目的目标所需的时间长度。如果已经决定,就应该向委员会提供执行项目的时间表。

24. 在秘书长关于发展帐户:帐户的运作方式的报告(A/53/945)中,曾经预测 2002-2003 两年期的开支为 4 000 万美元,假设在前一个两年期有同样幅度的生产力增长,由于这种增长一般并不大并且也不能无限期保持,她不知道秘书处如何达到这样一个数字,如何能够在相关期间执行预算之前就估计生产力的增长。她也希望知道秘书长如何确保增长能够持续。

25. **姆塞莱**先生(行政和预算问题咨询委员会主席)提到预计 2000-2001 两年期的效率增长,他说,40 000 万美元的数字只是一个假设。咨询委员会尚未审查该数额,也还没有核可该数额。实际上,或许并不能证明可能达到那么多的节省。

26. 2000-2001 两年期的方案概算是要载有一项仍是可能的生产率增长,咨询委员会和方案和协调委员会打算

从预算的款目来初步评估那些预测的理由。但是,正如方案概算的引言所说,秘书长无法按预计进行,因为大会尚未结束其对发展帐户的运作方式的审议。在该过程结束后,秘书长会向大会提交关于 2000-2001 两年期生产率增长的预测,以及由将在 1999 年后期拨出的 1 300 万美元筹资的项目提案。大会已经核可了 1 300 万美元,将出现在 2000-2001 两年期方案预算的第 33 款内。在秘书长关于利用发展红利的报告(A/53/374/Add.1)所说的项目,是要从 1998-1999 两年期的初步拨款 1 300 万美元提供经费。

27. 咨询委员会的报告内提到的 5 300 万美元的数字(A/53/7/Add.12,第 10 段),包含预计 2000-2001 年的生产率增长 4 000 万美元,以及将拨供 2000-2001 年的 1 300 万美元。那些数字总共代表了 2000-2003 年补充发展活动的预计开支。

28. 关于一个多年帐户的需要,那是要由大会决定的问题。特别帐户是打算为一些跨越几个财政时期的项目筹资。

29. **Civili** 先生(主管经济和社会事务助理秘书长)说,他欢迎各代表团在秘书长关于利用发展红利的报告(A/53/374/Add.1)中所述重新编制项目的不同方面表示兴趣,及其一般而言正面的评论。他要向古巴代表保证,他所列出的那些标准正是指导秘书长重新起草项目的标准。对于执行项目所需资源的细分已经在咨询委员会关于利用发展红利的第五个报告(A/53/7/Add.4)中提供,但是在根据大会第 53/220 号决议重新编制项目之后,仍然必须加以订正。新的数字将在今后几天分发给委员会。

30. 关于评价项目执行情况的机制,他说,主管经济和社会事务副秘书长已经在经济和社会事务执行委员会内展开讨论一个基于预期成果的评价制度,评价的结果将充分反映在关于项目执行情况的监督报告内。

31. 项目 F 和 H 的所需增加资源可归之于它们重点的转移。项目 F 按照原先所编制,涉及建立一个以总部为据点的在线发展中心,这项任务虽然在技术上很复杂,不会需要调拨大量资源。订正的项目则集中在发展一个公共行政和财政方面的区域能力建设机构的在线网络。在第一阶段,将建立五个区域和分区域中心。每个中心都必须建立必要的基础结构、训练必须的人员并且编写说明手册。订正的费用细分将会更清楚地显示什么活动已导致需增加的经费。项目 H 原先强调发展

一些指标,但已经重新制订,考虑到代表团的意见认为在许多发展中国家的重要优先需要是建立基本的统计能力。一个新的重要因素是区域、分区域和国家专家的增加参与,导致费用的增加。

32. **Dossal** 先生(管理政策处处长)说,他希望再次向代表团保证,把生产率增长所腾出资源转移到发展帐户不是打算作为一种预算裁减行动。将不会有工作人员非自愿离职,也不会对方案的提供造成不利影响。节约的实现是依靠消除工作的重复。例如,管理工作人员的福利,目前是由人力资源管理处各部门的执行办公室处理,这件工作可能交给方案管理人员,如果觉得那是最具成本效益的做法。因此腾出的资源就能够改拨到急需资源的领域。目的永远是要实现尽可能最有效地提供大会所委托的方案和活动。

33. 关于可持续性的问题,他说,没有任何有——无性质的增长,也没有任何来自货币波动、通货膨胀、开支不足或者开支延迟导致的节约能够转到发展帐户。至于生产率增长的水平,按照咨询委员会主席所说的 2000-2001 两年期的 4 000 万美元的数字,只是一个假设。如果大会核准发展帐户的运作方式,秘书长就会提交给它一份在 2000-2001 两年期方案概算范围内的增进生产率的倡议。那些倡议的执行以及将获得的任何节约转移给发展帐户,将需大会的核准。关于时间限度的问题,项目提案的目的是要给予发展活动一个多年的层面。

34. 长久已经承认,发展资源并不充足,虽然审议中的倡议不会有重大影响,它仍然有助于解决该问题。

35. 副主席阿米蒂奇先生(澳大利亚)担任主席。

联合国国际伙伴关系基金(A/53/7/Add.11 和 A/53/700 和 Add.1)

36. **Banerjee** 先生(联合国国际伙伴关系基金代理执行主任)介绍了秘书长关于联合国国际伙伴关系基金(伙伴基金)活动的报告(A/53/700 和 Add.1),他说,报告叙述了 1998 年 3 月 1 日至 1999 年 2 月期间的情况,在这期间设立了伙伴基金,作为一个自主信托基金,担任联合国系统内为联合国基金会提供的资金制定方案和项目的中央协调机制。附件一载有联合国和联合国基金会 1998 年 6 月缔结的关系协定。

37. 联合国基金会几乎在成立之后立刻就进行业务,迄今已经在 1998 年 5 月和 9 月以及 1999 年 1 月完成了数次筹资活动。在那段期间已经为核可的 64 个项目提

供总额 8 700 万美元。A/53/700/Add.1 号文件主要着重于联合国基金会在头三次筹资的第一次的经验,在那次筹资中,它审议了联合国各基金、方案和机构所提出有关基金会的主要关切领域,例如人口与妇女、儿童健康、和环境问题的大约 520 个项目提案。

38. 为了使得利用联合国基金会资源从事发展活动能够有更大的重点和凝聚性,伙伴基金设立了方案框架小组,把主要关切领域的一些机构聚集起来。伙伴基金董事会已经同意人口和妇女以及儿童健康方案框架小组所制定的框架,并且正从执行的基金、方案和机构收集提案。那些小组所制定的筹资框架是长期的,在项目进行过程中,他们将继续评估,他们提供框架的项目的质量以及框架本身。已经设立了处理环境问题的第三个小组,很快将开始进行实质性工作,

39. 第四回合的筹资活动刚刚展开,是处理联合国基金会推荐核可的 11 个小型项目,要求增拨 2 200 万美元的资金。外部的审计委员会最近完成了对伙伴基金第一年业务的全面审计。

40. 姆塞莱先生(行政和预算问题咨询委员会主席),介绍了咨询委员会关于伙伴基金的报告(A/53/7/Add.11),引用了咨询委员会先前关于联合国国际伙伴关系信托基金的报告(A/52/7/Add.9),及其对于秘书长的报告(A/53/700)第 3-12 段内所提到的联合国和联合国基金会之间的关系协定的审查。他提请委员会特别注意到咨询委员会要求所有以后的行政预算应该提交咨询委员会事先同意。咨询委员会也强调必须维持原则的绝对明确,联合国绝不能直接或通过所涉事项,受到国家法律的约束,这是在联合国和联合国基金会之间的协定的最后版本中反映的观点。咨询委员会在其报告(A/53/7/Add.11)第 11 段中建议大会应该注意到秘书长的报告(A/53/700 和 Add.1);它将在审议 2000-2001 两年期方案预算的范围内提出更多意见。

41. Moktefi 先生(阿尔及利亚)说,阿尔及利亚代表团欢迎联合国基金会的贡献以及完成了报告内所提供的关于伙伴基金筹资周期的资料。他并要求澄清关于伙伴基金在项目核可上使用的标准,参与第四轮筹资的外部实体的身份和所发挥的作用,这些项目有什么费用是由联合国直接负担,伙伴基金如何能够在缺少一位正式任用的执行主任的情况下运作,按照咨询委员会报告第 10 段所说,咨询委员会打算在 1999 年 12 月 31 日之后审查该员额。

42. Repasch 先生(美利坚合众国)说,美国代表团很高兴注意到在执行伙伴基金目前管理的项目上取得的进展,这和委员会本身对于设立发展帐户缺乏进展成为对照。美国代表团虽然同意咨询委员会的报告和建议,但是要求澄清在衡量成果和影响方面所采取的步骤。他询问是否一个类似的方法在发展帐户提案或其他联合国活动的范围内也可能适用。

43. Sulaiman 先生(阿拉伯叙利亚共和国)说,他对于秘书长的报告(A/53/700)有一些问题。包括第 6 段提到伙伴基金是一个自主的信托基金。他要求澄清那个自主性的性质以及确保它在联合国基金会和联合国之间的关于新协定的各项规定。第 15 段讨论了伙伴基金咨询委员会的功能,其中包括向秘书长提供广泛的政策指导。他不知道《广泛的政策》一词包括什么领域,以及它们如何按照代理执行主任所提到的三个方案框架小组的意见来决定。A/53/700/Add.1 号文件包括了如此大量的项目,很难想象它们都能够有基金筹资。

44. 报告附件一的第 26 段规定,基金会在没有事先得到书面同意的情况下不能使用联合国的名称,或其任何简称,或联合国的徽号,或其修改形式。他设法澄清秘书长或大会是否要给予这种核准。

45. 它提请注意,包括第 19 段提到一些地理区域,包括所谓中东。根据委员会先前的一次会议所通过的决议,应该废除那个名称,他希望秘书处未来编写报告时能够加以注意。

46. Sial 先生(巴基斯坦)表示巴基斯坦代表团感激联合国基金会的宝贵贡献。他要求澄清在执行委员会的报告第 7 和第 8 段以及秘书长的报告第 10 和 16 段所提出的关于支助费用的问题,例如联合国基金会通过伙伴基金提供给方案和行政支助的款额的确切比率,以及把联合国国际伙伴关系信托基金改名为联合国国际伙伴关系基金的理由。

47. Buergo Rodríguez 女士(古巴)也表达古巴代表团对联合国基金会的宝贵援助的感激,特别是在由于主要的缴交会费国未能履行其财政义务而造成联合国当前的财政困难的情况下。由于目前有很多项目要求基金,提出这些提案的国家和组织以及大会的第二和第三委员会能够从关于评价过程和标准的比较全面的资料中得益。她也表示关切咨询委员会想要审查伙伴基金执行主任职位的意图,并且敦促大会贯彻审查。

48. 姆塞莱先生(行政和预算问题咨询委员会主席),答复美国代表关于衡量联合国基金会捐款的影响的方式,他说,精简项目的征求,制订与核可的程序所提出的改革,也应该能够设计一些机制来衡量联合国基金会的影响以及已经执行的项目的影响。

49. Banerjee 先生(联合国国际伙伴关系基金代理执行主任)说,基金过去一年的经验在审查过程方面非常重要,因此,它已经制订了适当和有关的方案,由联合国基金会来筹资。那些方案已经通过基金的方案框架小组来制订:两个这样的小组迄今已在 1999 年展开工作,提出了它们的初步框架,这些框架随着小组在今后几年的开会而会继续演变。他强调方案框架的多年份性质。

50. 目前正在对方案影响的监测和评估,已回应第五委员会的关切,也就是不要引进任何证明会给接受基金援助的会员国增加麻烦的任何额外的官僚程序。而是基金由联合国系统内所有的基金、方案和专门机构都有的现有方案监测和评估结构来指导。机构间评价工作组的目的要确保在监测和评估政策、程序和最佳措施方面的一贯与融合,由于工作组的工作,那些机构关于监测和评估的安排,有很大程度的共同点。因此基金伙伴就监测和评估了 A/53/700 和 A/53/700/Add.1 文件所述的一些项目。那些伙伴是负责以同样的方式来执行项目以及监测和评估它们,就如它们对没有涉及基金的它们自己的项目一样。

51. 他注意到大约提出了 520 个项目,有 64 个已经核准。全部的项目素质非常高。基金希望新的方法将让伙伴能够从伙伴关系、合作、效用和效率着想,一同预先参与方案发展过程,以及由于共同设想方案而避免重复和重叠现象。

52. 基金和咨询委员会根据一个标准的 10 页项目要求表格,审查了每个项目提案。当一个项目得到最后核可,表格就归还给执行伙伴,执行伙伴然后再编制一个项目文件。基金并不决定该文件的条件:执行伙伴所适用的标准已经足够高,经验显示向基金提供的各种项目文件之间有很大程度的连贯性。并且,基金希望使得过程尽可能简单。基金的文件一旦签署与核可,就成为掌握项目执行情况的业务文件。

53. 基金和基金会在要求一笔个别的基金会经费的项目已经宣布时,就发表一份共同的新闻稿。每个项目都有详细说明。

54. 基金同基金会的协议使得基金不得不跟踪项目,以确保品质。已经存在的监测和评估机制已足够完善——基

金并不需要对方案作额外的监测和评估。基金会同执行伙伴打交道,在个案的基础上解决任何问题。但是,还没有足够的时间让这些问题产生;基金已经集中在建立其工作程序和政策,与其在各个基金、方案和专门机构的伙伴开会,并且同作为捐助者的基金会协商,以确保目前拟订的安排是有效的、适当的,并且符合所期望的高标准。

55. 在基金存在的头九个月,已经把大约 8 800 万美元的援助给予各项目。现在,项目已经核可,资源已经流向执行伙伴,业务已经展开;这几个时间,初步的成果就会以供资活动的进度报告的方式提出。

56. 基金挑选了一些项目提交给基金会的董事会核可,采用三套主要标准。第一套包括提案符合基金会所提供关于其关切领域的指导。他在这方面指出,利用联合国信托基金所执行的活动的范围,按照捐助者的愿望,可能是一般性的或特殊性的。对基金来说,重要的是那些提案符合大会所核可的发展活动,并且它们应该符合可适用的主要国际大会和会议的目标。第二套标准是要确保项目符合伙伴关系以及参与的民间社会的广泛目标,并且它们试图平衡来自其他来源的,例如私人部门的资源。第三套标准包括其他机构,例如专门机构在它们自己的方案中共同利用的项目设计的一般性考虑。那些标准包括目标的明确与可衡量性;拟议的活动同长期和短期目标的相关性;以及预测的资源需要和预测的活动之间配合的多好。基金所采用的标准的完整清单可用文件的方式提供。

57. 基金向来都设法避免限制了秘书长的咨询委员会或者联合国基金会的董事会,去提出一些完全相应于来自基金会的个别款额的可用资源数额的项目,认为应该让委员会有空间去适当的选择。因此,两个委员会提交审议的项目超过了可用资源大约 20 到 30%

58. 方案框架小组是由对审议中的主题有明确任务的那些联合国基金、方案和机构组成。因此,人口和妇女小组包括联合国儿童基金会(儿童基金会)、联合国妇女发展基金(妇发基金)、联合国人口基金(人口基金)以及由于生殖健康方面,有世界卫生组织(卫生组织)。也包括了世界银行,作为一个“捐助者”,而非一个接受者,由于它在基金会给予优先的所有三个领域都有重大的部门借贷。并且,为确保方案框架小组不会变得太过内向,基金尽力网罗了国际非政府组织的代表和学术界和科学研究界的杰出人士。但是,为了效率和灵活起见,这些成员的数目是限制在每个小组 2 或 3 名。那些外部

成员是由联合国系统的代表根据基金所征求的候选人,靠一致意见选出。

59. 参与方案框架小组和其他基金业务的费用是由联合国负担。人口和妇女小组以及儿童健康小组联合和共同赞助的联合国艾滋病毒/艾滋病方案(艾滋病方案)以及世界卫生组织在它们自己的业务预算下参与,基金本身的代表主要是来自纽约当地,外部的与会者自己负担参与费用。基金会已经向基金保证,在必须请来外部参与者的情况下,基金会将负担费用。他强调,基金的行政业务费用是由基金会,而非联合国经常方案预算按比例供资。

60. 在那方面,他注意到在基金设立之前就作了一个安排,基金的行政业务费用将维持在最小限度。起初,年度方案预算的 1%是拨供核心费用。在项目一级的方案业务费用的原先建议是要用预算的 3%作为支助费用,标准的水平是 5%至 13%。所有的执行伙伴对 3%的水平都有困难;人们同意基金应该同基金会谈判要求 5%作为执行伙伴的项目预算,加上 1%作为基金的方案制订机构——方案股,该股有三名专业工作人员——这是在已经同意提供 1%给基金的核心费用之外。基金会已经同意订正的提案。

61. 基金执行主任的职位从 1999 年 1 月开始一直是空缺。应副秘书长要求,发言人目前正在担任代理执行主任的职位,他自己的其他职务是方案主任,那是基金的第二高职位。执行这两个职务表示,他必须同其他工作人员一起,从事长时间的工作,他强调工作人员负担相当重。秘书长和副秘书长对于填补空缺职位的问题已经掌握,并且向他保证空缺只是暂时的现象。

62. 基金是一个联合国实体并且同联合国一样的独立,受到会员国政府的约束。它向秘书长负责;在形式上和运作上指挥系统是通过副秘书长办公室。

63. 基金咨询委员会的成员包括联合国资深官员、联合国政府间机构代表、经济及社会理事会主席和第二委员会主席、基金会团体的资深和杰出代表以及以个人名义参与的世界银行代表。

64. 基金的业务政策和程序在短时期已经有重大演变,从一个一般性的征求方法演变到一个通过方案框架小组的更加集中、结合与合作的努力。联合国和联合国基金会之间的决议的规定大意是基金会在没有根据联合国法律顾问的意见征得事先同意的情况下,不应使用联合国的名称。

65. 在地理区域的术语上,基金将尽量遵循大会在这些问题上所制订的规则:基金本身并没有业务作用,A/53/700 号文件第 19 段内所提到的地理区域名称,是联合国基金、方案以及一些负责执行基金方案的一些专门机构所用的名称。

66. 他指出,基金会早先就表示兴趣在“其他领域”的总类别下为排雷信息项目提供经费,在那方面可以提供相当小量的钱。为该理由,并且由于在那个类别中的项目领域的不同性质,并没有设立任何方案框架小组,目前项目是在特设的基础上处理的。同秘书长的排雷小组密切合作,该小组结合了一些主要的参与机构。排雷项目在一些国家参与进行关于地雷数据的调查。排雷本身是一个巨大的全球问题,而且费用庞大,它会把基金会所能提供的预算完全消耗而犹有不足。

67. 阿别良先生(亚美尼亚)担任主席。

68. 主席建议委员会应该向大会建议下列决定草案:

“大会注意到秘书长关于联合国国际伙伴关系基金的活动的报告以及咨询委员会的意见,并请秘书长继续就基金的活动定期通知大会。”

69. 就这样决定。

议程项目 143:联合国维持和平行动经费筹措的行政和预算问题(续)

(a) 联合国维持和平行动经费的筹措(续)(A/53/912 和 A/53/961)

维持和平储备基金

70. 姆塞莱先生(行政和预算问题咨询委员会主席)介绍了咨询委员会关于维持和平储备基金的报告(A/53/961),提请注意咨询委员会在第 5 段内的意见。在审查秘书长的报告(A/53/912)时,咨询委员会已经获知,他将向大会第五十四届会议提交一份关于维持和平储备基金的报告。因此它建议,在提交该全面性报告之前,大会应该注意到 A/53/912 号文件内的秘书长报告。

71. 主席建议委员会应该向大会建议下列决定草案:

“大会注意到秘书长关于维持和平储备基金的报告(A/53/912)并同意咨询委员会对该报告的意见和建议。”

72. 就这样决定。

议程项目 122:联合国中东维持和平部队经费的筹措(续)

(b) 联合国驻黎巴嫩临时部队(A/C.5/53/L.58)

决议草案 A/C.5/53/L.58

73. **Barnwell** 先生(圭亚那)代表 77 国集团和中国发言,介绍了决议草案 A/C.5/53/L.58;该决议草案符合大会先前就该问题的决议。

74. 主席建议,配合委员会的工作方案,应该延迟对决议草案采取行动。

75. 就这样议定。

其他事项

76. **Sulaiman** 先生(阿拉伯叙利亚共和国)指出,主管中央支助事务助理秘书长在委员会先前的一次会议上致辞,曾经提到总部的停车问题。外交人员的停车位目前仍然给其他车辆占据,叙利亚代表团每天都有这样的问题,它已经向助理秘书长报告,它要求找到一个解决方法,因为问题已经足够严重到影响代表团准时出席会议的能力。

77. 主席向阿拉伯叙利亚共和国代表保证会把它的问题转达给助理秘书长。

下午 12 时 55 分散会